

Terms and Conditions	الشروط والأحكام																				
1- The Classera Partner acknowledges and undertakes that all the data entered in the registration form for the Success Classera Partner Program are correct data and bears full responsibility for what is stated in it.	1. يقر ويتعهد شريك كلاسييرا أن جميع البيانات المدخلة في نموذج التسجيل الخاص ببرنامج شريك نجاح كلاسييرا هي بيانات صحيحة ويتحمل كامل المسؤولية عن ماورد فيها																				
2- For every new client who contracts with Classera, the Classera partner gets the following:	2. يحصل شريك كلاسييرا مقابل كل عميل جديد يتعاقد مع كلاسييرا من خلاله على ما يلي:																				
<table border="0"> <tr> <td>Number of licenses</td> <td>paid commission</td> </tr> <tr> <td>Up to 500 licenses</td> <td>\$300</td> </tr> <tr> <td>More than 500 licenses</td> <td>\$500</td> </tr> <tr> <td>More than 1000 licenses</td> <td>\$750</td> </tr> <tr> <td>More than 2000 licenses</td> <td>\$1000</td> </tr> </table>	Number of licenses	paid commission	Up to 500 licenses	\$300	More than 500 licenses	\$500	More than 1000 licenses	\$750	More than 2000 licenses	\$1000	<table border="0"> <tr> <td>عدد الرخص المدفوعة</td> <td>العمولة</td> </tr> <tr> <td>عدد يصل إلى 500 رخصة</td> <td>300 دولار</td> </tr> <tr> <td>أكثر من 500 رخصة</td> <td>500 دولار</td> </tr> <tr> <td>أكثر من 1000 رخصة</td> <td>750 دولار</td> </tr> <tr> <td>أكثر من 2000 رخصة</td> <td>1000 دولار</td> </tr> </table>	عدد الرخص المدفوعة	العمولة	عدد يصل إلى 500 رخصة	300 دولار	أكثر من 500 رخصة	500 دولار	أكثر من 1000 رخصة	750 دولار	أكثر من 2000 رخصة	1000 دولار
Number of licenses	paid commission																				
Up to 500 licenses	\$300																				
More than 500 licenses	\$500																				
More than 1000 licenses	\$750																				
More than 2000 licenses	\$1000																				
عدد الرخص المدفوعة	العمولة																				
عدد يصل إلى 500 رخصة	300 دولار																				
أكثر من 500 رخصة	500 دولار																				
أكثر من 1000 رخصة	750 دولار																				
أكثر من 2000 رخصة	1000 دولار																				
3- The commission shall be approved in the event that the new contracting client sends to Classera a written notification of the “referral unique code” of the Classera partner before signing the contract, and no verbal notification or any notification received after signing the contract shall be considered.	3. تعتمد العمولة في حال أرسل العميل الجديد المتعاقد إلى شركة كاسيرا إشعار خطي بـ "كود الإحالة" الخاص بشريك كلاسييرا قبل توقيع العقد ولا يعتد بأي إشعار شفوي أو أي إشعار يصل بعد توقيع العقد																				
4- Classera partner gets commission after signing the contract with the client and on condition of receiving the first payment	4. يحصل شريك كلاسييرا على عمولته بعد توقيع العقد مع العميل وبشرط استلام الدفعة الأولى																				
5- The commission amount shall be transferred within 20 working days of receiving the first payment from the client	5. يتم تحويل قيمة العمولة خلال 20 يوم عمل من استلام الدفعة الأولى من العميل																				
6- The Classera partner is not entitled to register for more than one time in the Classera referral program, but he has the right to invite others to register and benefit from the program	6. لا يحق لشريك كلاسييرا التسجيل بنفس البيانات أكثر من مرة واحدة في برنامج إحالة كلاسييرا ، ولكن يحق له دعوة آخرين للتسجيل والاستفادة من البرنامج																				
7- The amount of the commission is transferred to the account of the Classera partner on the account registered with us (or through other payment channels) in dollars, an equivalent in local currency at the exchange rate approved at the time of transfer	7. يتم تحويل قيمة العمولة لحساب شريك كلاسييرا على الحساب المسجل لدينا (أو من خلال قنوات الدفع الأخرى) بالدولار أو ما يعادله بالعملة المحلية بسعر الصرف المعتمد وقت التحويل																				

<p>8- If Classera partner requests to transfer his commission to the account of another person, the transfer was not made without an official written notification from him showing the person's complete data and his approval to transfer his commission to him and on his responsibility</p>	<p>8. في حال طلب شريك كلاسييرا تحويل عمولته لحساب شخص آخر لن يتم التحويل إلا بإشعار خطي رسمي منه موضح به بيانات الشخص كاملة وموافقته على تحويل عمولته له وعلى مسؤوليته</p>
<p>9- Opportunities whose number of user licenses exceeds 5,000 users will have a special commission with contacting Classera Sales Department at the following email: Sales@classera.com</p>	<p>9. الفرص التي يتخطى عدد رخص المستخدمين 5000 مستخدم سيكون لها عمولة خاصة يتم فيه التواصل مع إدارة مبيعات كلاسييرا على الايميل التالي : Sales@classera.com</p>
<p>The client who submits your Unique code will get a 5% discount on contracting (for the first year of the contract)</p>	<p>10. يحصل العميل الذي يقدم كود الإحاطة الخاص بكم على نسبة خصم 5% عند التعاقد (على العام الأول من التعاقد)</p>
<p>11- The Classera partner sends the contacted parties and their contact numbers to the email of the Classera Sales Department, Sales@classera.com, before signing the contract from the new customer.</p>	<p>11. يقوم شريك كلاسييرا بإرسال الجهات التي تم التواصل معها وأرقام التواصل الخاصة بها إلى ايميل إدارة مبيعات كلاسييرا Sales@classera.com وذلك قبل توقيع العقد من العميل الجديد</p>
<p>12- The Classera partner sends the contacted entities (potential clients) and their contact numbers to the e-mail of the Classera Sales Department, Sales@classera.com, before signing the contract from the new client</p>	<p>12. لن يقبل من العميل الجديد المتعاقد سوى كود إحالة واحد فقط والذي سيزودنا به عند التعاقد</p>
<p>13- The referral unique code does not include any renewal process or a new contract for an existing client</p>	<p>13. لا يشمل كود الإحالة أي عملية تجديد أو تعاقد جديد لعميل حالي</p>
<p>The license is the annual student and trainee licenses</p>	<p>الرخصة هي رخص الطلاب أو المتدربين السنوية</p>
<p>Client It includes schools - universities - training institutes - training department (companies - government agencies)</p>	<p>العميل يشمل المدارس – الجامعات – معاهد تدريب – قسم التدريب (شركات – جهات حكومية)</p>
<p>Commission The amounts of what the Classera partner receives within the Classera partner success program, and it is on the value of the first year of contracting only</p>	<p>العمولة قيمة ما يحصل عليه شريك كلاسييرا في إطار برنامج شريك نجاح كلاسييرا وتصرف على قيمة العام الأول من التعاقد فقط</p>